

100º PERIODO LEGISLATIVO

5ª REUNION — 3ª SESION ORDINARIA — MAYO 21 DE 1975

Presidencia de los señores diputados Salvador F. Busacca y Antonio Pereira

Secretario: señor Ludovico Lavia

Prosecretarios: señores Manuel Rodríguez González y Alberto Rodríguez Gallardo

DIPUTADOS PRESENTES:

ACEVEDO, Carlos Luis
AGUIRRE, Mario D.
AGUIRRE de SAIBENE, Luisa E.
ALVAREZ GUERRERO, Osvaldo
AMADO SAIGOME, José
AMAOLLO, Mario O.
AMERISE, José Carmelo
ARAGONÉS, Carlos Osvaldo
ARANA, Tomás Pedro
ARATA, Juan Carlos
ARCE, Rodolfo Juvencio
ARIANI, Adriano
ARIGÓS, Ramón Eduardo
ARRAYA, Jorge Francisco
ARRÚE, Willebrordo
ASMAR, Ramón
AUYERO, Carlos Alberto
ÁVILA, Agustín Alfredo
AZURMENDI, Ernesto
BAJAZMAN, Raúl I.
BALESTRA, Ricardo Ramón
BARBARO, Juli D.
BARRIONUEVO, Roque E.
BARTOMIOLI, Héctor Luis
BEHERAN, Arnoldo Mario
BELLISIO, Victorio Alberto
BENEDETTI, Osvaldo Ernesto
BLANCO, Manuel
BONAS, Abraham Efraín
BONIFATTI, Arolinda S. A.
BORRAS, Raúl Antonio
BRAVO, Carlos Alberto
BRAVO Federico S.
BUSACCA, Salvador F.
BUSTOS, Tomás Roberto
CABANA, Manuel I.
CALABRESE, Pablo
CAMPBELL, Oscar S.
CAMPOS, Ernesto Manuel
CAMUS, Jorge M.
CAPILLO, José
CARDENAS, Juan Carlos
CARRERAS, Ruperto R.
CATALANO, José Armando
CATEULA, Juan Jaime
CITATI, Angel
COLELLO, Clemente J.
COMINGUEZ, Juan Carlos
CONTESTI, Rubén Ricardo
COSSY ISASI, Edgar
COSTARELLI, José
CHACUIREZ de PALACIOS, María

D'ANGELO, Lorenzo Francisco
DAVICO, Miguel Angel
DE APARICI, Ricardo José Manuel
DE LUCA, Ricardo
DESPERBASQUES, Rodolfo Eduardo
EGUIREUN, Enrique
ESPECHE, Juan Bautista
ESPONDABURU, Raúl Horacio
ESTIGARRIA, Agustín Tomás
FADUL de SOBRINO, Esther Mercedes
FALABELLA, Francisco José
FALÚ, Ricardo Munir
FARIAS, Eduardo Isidro
FERNANDEZ, Dante Dionisio
FERNANDEZ, Juan Máximo
FERNANDEZ BEDOYA, Mariano
FERNANDEZ GILL, Guillermo Carlos
FERNANDEZ VALONI, José Luis
FERREYRA, Jorge Washington
FLORES, José María F.
FONTE, Carlos A.
FRANCO, Hugo Armando
FRESCHI, Pedro José
FUENTES, Pedro Alfredo
GAITAN, Adelmo Alberto
GALVAN, Raúl Alfredo
GALLO, Carlos R.
GARCIA, Luis Antonio
GARONA, Alberto A.
GARRE, Nilda Celia
GASS, Adolfo
GIL, Matilde Vedia de
GIMENEZ, Nicolás Alberto
GOLÉ, Tomás Juan B.
GUALCO, Jorge Nelson
GUZMAN, María Cristina
HAIER, José
HARRINGTON, Luis José D.
HUEYO, Horacio
IMBAUD, Carlos Alfredo
INSUA, Carlos Raúl
KELLY, Rodolfo Feliciano
LABAKE, Juan Gabriel
LASTIRI, Raúl Alberto
LATRUBESSE, Francisco Alberto
LAVALLE, Mario
LAZZAR, I. José Luis
LEPEZ, Lysis Augusto
LIMA, Hugo Ramón
LITERAS, María Haydée A. de
LONCHARICH FRANCH, Cándido A.
LÓPEZ de GALLO, Amelia
LÓPEZ, Domingo
LÓPEZ, Miguel Angel

LORENCES, Mariano Rufino
LUCENA, Luis Arnaldo
LUMELLO, José Erio
LLANO, Juan Pedro
LLORENS, Roberto Oscar
MACRIS, Antonio J.
MARQUEZ, Alfonso Carlos
MARTIJENA, Ergasto Nereo
MARTÍNEZ, Juan Antonio
MARTÍNEZ, Pedro Nicolás
MASSOLO, Eduardo A. R.
MASTOLORENZO, Vicente
MAUHUM, Fernando Hugo
MERA FIGUEROA, Julio T.
MERCHENSKY, Marcos
MIGLIOZZI, Julio Alberto
MIGUEL, Pedro Honorio
MIRA, Jesús
MOLINA, Gilberto H.
MOLINA, Manuel Isauro
MOLINA ZAVALIA, Armando
MOLINARI ROMERO, Manuel Ernesto
MOMBELLI, Fausto J.
MÓNACO, Horacio Miguel
MONSALVE, Evaristo A.
MONTENEGRO, Bernardo H.
MONTERO TELLO, Régulo L.
MORAL, Angel
MORENO, Antonio E.
MORENO FERRER, José Carlos W.
MOSINI, María Teresa Merciadri de
MOYANO, Francisco J.
MUSACCHIO, Vicente Miguel
MUSSO, Eutímia
NATALE, Ricardo T.
NICOLICHE, Lisardo Oscar
NOSIGLIA, Plácido Enrique
ODENA, Isidro J.
OVIEDO, José
PALACIO DEHEZA, Carlos
PARENTE, Rodolfo Domingo
PASCUAL, Paulino Rubén
PATALAGOITIA, Osvaldo E.
PAZ, Guido Ulises
PEDRINI, Ferdinando
PEREIRA, Antonio
PONCE, Rodolfo Antonio
PORTERO, Héctor
PUENTE de BONETTO, María Enriqueta
RABANAL, Rubén Francisco
RACCHINI, Juan Nicolás
RAFAEL, Juan
RAMÍREZ, Juan Manuel
RATTI, Luis Carlos

RITVO, Miguel
 RIZO, Eusebio Víctor
 RODRÍGUEZ, Alfredo S.
 RODRÍGUEZ FLORES, Argentina
 ROJAS, Ramón Pablo
 ROMÁN, Irene Graciela
 ROMERO, Carlos Alberto
 ROSAS, Alberto Horacio
 ROTA, Silvana María I.
 RUBIO, Luis
 RUIZ VILLANUEVA, Arturo
 SAAVEDRA, Roberto O.
 SALIM, Luis
 SALOMÓN, Jorge
 SALVADOR, Nicolás
 SALVATIERRA, Julio Domingo
 SAMBUEZA, Osvaldo
 SÁNCHEZ AHUMADA, Luis Alberto
 SÁNCHEZ TORANZO, Nicasio
 SANDLER, Héctor Raúl
 SANGIACOMO, Ricardo Arturo
 SANGUINETI, Virginia Luisa
 SARBOLI, Rubén Juan
 SAÚL, Roberto
 SERVINI GARCÍA, Clara Cristina
 SLAMOVITS, Ludovico
 STECCO, Alberto Eleodoro
 SUÁREZ, Leopoldo M.
 SULETA de ARRAYA, Arminda

SVRSEK, Enrique A.
 TACHELLA, Elberto S. J.
 TAGLIAFERRO, Jorge
 TOLLER, Roberto Lino
 TRABOULSI, Eduardo Elías
 TRÓCCOLI, Antonio A.
 TULA DURÁN, Joaquín
 URDÍNEZ, Clotilde Isolina
 VACCAREZZA, Eduardo H.
 VALENZUELA, Héctor E.
 VALERI, Salvador
 VAZQUEZ POL, José
 VIALE, Jorge Omar
 VILLALBA, Bernardo Samuel
 VINARDEL MOLINERO, Miguel
 VINTI, Carmelo
 VITALE, Irma Lucía
 ZAMANILLO, José Miguel
 ZAPATA, Hipólito Bernardo

AUSENTES, CON AVISO:

AMAYA, Mario Abel
 ARBO, Tomás Ameghino
 BARRETO, Hilario
 BRITO LIMA, Alberto
 CABEZAS, José Humberto
 CARRAL TOLOSA, Humberto
 CASAZZA, Luis Ángel
 CASTELLANO, Hugo Luis

DAY, Alberto Ricardo
 ESQUIVEL, Faustino
 GANEM, Héctor
 GONZÁLEZ, Ricardo A.
 GRAU, Mario Agustín
 GUERRERO, Antonio Isaac
 HUGHES, Gilbert
 LENCINA, Luis A.
 LÓPEZ, Horacio Fidel
 MALDONADO, Clemente
 MARINO, Rafael Francisco
 MARTOS, Mario Saúl
 OSELLA MUÑOZ, Enrique Emilio
 PETRUCCELLI, Agustín
 PORTO, Jesús E.
 ROLANDO, Esteban Domingo
 ROMERO, Juana N.
 SARLLI, Osvaldo Raúl
 SILEONI, Nelo I.
 SILVA, Analicio
 SOBRINO ARANDA, Luis Alberto
 SOLANA, Jorge D.
 SUÁREZ, Humberto F.
 VERGARA, Roque Antonio

AUSENTES, CON LICENCIA:

CROCCO, Luis Ferdinando
 NARANJO, Decio B.
 SUELDO, Horacio Jorge

SUMARIO

1.—Izamiento de la bandera nacional. (Pág. 431.)

2.—Asuntos entrados:

I.—Mensajes del Poder Ejecutivo:

- 1.—Contesta una declaración sancionada por la Honorable Cámara por la que se propicia prestar el servicio de comunicación a larga distancia y ampliar la central telefónica en la ciudad de Sarmiento, provincia de Santa Fe (10-P.E.-75. Origen: expediente 1.127-D.-74, despachado por la Comisión de Comunicaciones). (Pág. 431.)
- 2.—Contesta una declaración sancionada por la Honorable Cámara por la que se propicia instalar una cabina de teléfono en el barrio Nuestras Malvinas, de la localidad de Monte Grande, provincia de Buenos Aires (11-P.E.-75. Origen: expediente 3.409-D.-73, despachado por la Comisión de Comunicaciones). (Pág. 432.)
- 3.—Contesta una declaración sancionada por la Honorable Cámara por la que se propicia instalar un servicio de telerescado entre la Capital Federal y la localidad de Quitilipi, provincia del Chaco (12-P.E.-75. Origen: expediente 1.823-D.-74, despachado por la Comisión de Comunicaciones). (Pág. 433.)
- 4.—Contesta un pedido de informes comunicado según el procedimiento establecido en el artículo 183 del regla-

mento, con respecto al convenio de pesca celebrado por la República de Polonia, y a los volúmenes de captura de cada especie que pueden obtenerse en el mar argentino, a través de una pesca racional (13-P.E.-75. Origen: expediente 909-D.-74, despachado por las comisiones de Industria y Recursos Naturales y Conservación del Ambiente Humano). (Pág. 434.)

- 5.—Contesta un pedido de informes comunicado según el procedimiento establecido en el artículo 183 del reglamento con respecto al volumen de producción, precio de venta, etcétera, del papel destinado al consumo interno y a la exportación (14-P.E.-75. Origen: expediente 314-D.-74, despachado por la Comisión de Industria). (Pág. 434.)
- 6.—Contesta una declaración sancionada por la Honorable Cámara por la que se propicia la construcción de un silo zonal para cereales en la localidad de Nueve de Julio, provincia de Buenos Aires (15-P.E.-75. Origen: expediente 82-D.-74, despachado por las comisiones de Agricultura y Ganadería —especializada— y de Presupuesto y Hacienda). (Pág. 437.)
- 7.—Contesta una resolución sancionada por la Honorable Cámara en la que solicita se arbitren las medidas necesarias a fin de que los bienes de propiedad de la empresa Ferrocarriles Argentinos no sean donados (16-P.E.-

75. Origen: expediente 1.297-D.-74, despachado por la Comisión de Transportes). (Pág. 438.)

8.—Contesta una declaración sancionada por la Honorable Cámara por la que se propicia acortar los plazos previstos para dotar a la localidad de Las Varillas, provincia de Córdoba, del sistema de radioenlace (17-P.E.-75. Origen: expediente 1.664-D.-74, despachado por la Comisión de Comunicaciones). (Pág. 439.)

9.—Contesta una declaración sancionada por la Honorable Cámara por la que se propicia transformar la estafeta de Tío Pujio, provincia de Córdoba, en oficinas de Correos y Telecomunicaciones (18-P.E.-75. Origen: expediente 2.011-D.-74, despachado por la Comisión de Comunicaciones). (Pág. 442.)

10.—Contesta una declaración sancionada por la Honorable Cámara, por la que se solicita la realización de las obras necesarias a fin de regular las aguas del río Corintos, en la provincia del Chubut (19-P.E.-75. Origen: expediente 1.332-D.-74, despachado por la Comisión de Obras Públicas. (Pág. 442.)

11.—Contesta un pedido de informes comunicado según el procedimiento establecido en el artículo 183 del reglamento, sobre ordenamiento electroenergético nacional en el ámbito del ex Ministerio de Obras y Servicios Públicos de la Nación (20-P.E.-75. Origen: expediente 2.551-D.-73, despachado por la Comisión de Energía y Combustibles). (Pág. 446.)

II.—Comunicaciones del Honorable Senado. (Pág. 454.)

III.—Dictámenes de comisión. (Pág. 455.)

IV.—Comunicaciones de comisión. (Pág. 456.)

V.—Comunicaciones oficiales. (Pág. 476.)

VI.—Peticiónes particulares. (Pág. 476.)

VII.—Proyectos de ley:

1.—Del señor diputado **Sambueza**: subsidio al Club Social, Deportivo y Cultural San Martín, de la localidad de Cipolletti, provincia de Río Negro (190-D.-75). (Pág. 477.)

2.—De la señora diputada **Bonifatti**: pensión a don Felipe José (196-D.-75). (Pág. 477.)

3.—Del señor diputado **Salim**: construcción de un acueducto desde el dique frontal Río Hondo hasta la ciudad de Santiago del Estero (201-D.-75). (Página 477.)

4.—Del señor diputado **Moreno**: pensión a la señora Susana del Valle Fariás de Barrionuevo (203-D.-75). (Página 478.)

5.—Del señor diputado **Espondaburu y otros**: subsidio a la Municipalidad de Rauch, provincia de Buenos Aires, a efectos de sufragar los gastos que demande la celebración de la fiesta nacional del ave de raza (205-D.-75). (Pág. 478.)

6.—De los señores diputados **Grau y Amaolo**: prórroga por el término de diez años a partir de las fechas de sus respectivos vencimientos, de las pensiones graciables que hayan caducado durante el corriente año (206-D.-75). (Pág. 479.)

7.—Del señor diputado **Palacio Deheza**: monumento a la memoria de Jorge Newbery a levantarse dentro del radio de la Capital Federal (208-D.-75). (Pág. 479.)

8.—De los señores diputados **Toller y Collo** (reproducido): modificación de la ley 17.325, que reglamenta la profesión de despachante de aduana (209-D.-75). (Pág. 479.)

9.—Del señor diputado **Bellisio**: realización de los estudios necesarios para la construcción del empalme de la línea del Ferrocarril Belgrano con la del Ferrocarril Sarmiento en la ciudad de Nueve de Julio, provincia de Buenos Aires (221-D.-75). (Pág. 483.)

10.—Del señor diputado **Bellisio**: pensión a don Primo Richoni (222-D.-75). (Pág. 483.)

11.—Del señor diputado **Fernández (D. D.)**: instalación del servicio de trenes eléctricos en algunos tramos de la provincia de Tucumán (224-D.-75). (Pág. 484.)

12.—Del señor diputado **Tróccoli y otros**: modificación del artículo 39 e incorporación del 44 bis y el 102 bis al Código Civil, receptando la doctrina del abuso de la personalidad jurídica (227-D.-75). (Pág. 484.)

13.—Del señor diputado **Molinari Romero**: obligación de los organismos de seguridad que practiquen arrestos de informar el hecho al familiar más cercano del detenido dentro de las 48 horas (228-D.-75). (Pág. 485.)

14.—Del señor diputado **Tróccoli y otros**: subsidio a la Unión Argentina de Asociaciones de Ingenieros (229-D.-75). (Pág. 486.)

- 15.—Del señor diputado **Tróccoli y otros**: subsidio a la Asociación Médica Asistencial para el personal del hipódromo de La Plata (230-D.-75). (Página 486.)
- 16.—Del señor diputado **Tróccoli y otros**: incorporación al Código Civil del derecho a la intimidad (231-D.-75). (Página 487.)
- 17.—De los señores diputados **D'Angelo y Román**: subsidio al Hospital Pedro Fiorito, de la ciudad de Avellaneda, provincia de Buenos Aires (232-D.-75). (Pág. 488.)
- 18.—Del señor diputado **Tróccoli y otros**: subsidio a la Biblioteca Pública Sarmiento, de la ciudad de Tres Arroyos, provincia de Buenos Aires (233-D.-75). (Pág. 488.)
- 19.—De los señores diputados **Auyero y Busacca** (reproducido): derecho de amparo (242-D.-75). (Pág. 488.)
- 20.—Del señor diputado **Auyero** (reproducido): creación de la oficina del comisionado del Congreso en jurisdicción del Poder Legislativo de la Nación (243-D.-75). (Pág. 492.)
- 21.—Del señor diputado **Mira** (reproducido): derogación de los decretos 4.973-65 y 10.494/58 sobre liquidación de haberes del personal de la administración pública que se hubiere plegado a movimientos de fuerza (248-D.-75). (Pág. 497.)
- 22.—Del señor diputado **Mira** (reproducido): asimilación de los empleados de las entidades financieras no bancarias a los regímenes jubilatorios, de estabilidad, sueldos mínimos y escalafón del personal de bancos particulares (243-D.-75). (Pág. 497.)
- 23.—Del señor diputado **Mira** (reproducido): derogación del artículo 24 del decreto ley 20.216/73, que prohíbe la expedición y circulación por correo de todo tipo de correspondencia o literatura impresa contraria a la forma republicana y representativa de gobierno (250-D.-75). (Pág. 498.)
- 24.—Del señor diputado **Mira** (reproducido): derogación del decreto ley 19.102-71 y designación de una comisión bicameral encargada de proyectar un régimen orgánico para los partidos políticos (251-D.-75). (Pág. 499.)
- 25.—Del señor diputado **Comínguez** (reproducido): declaración de utilidad pública y sujetos a expropiación de varios inmuebles ubicados en la Capital Federal actualmente alquilados para escuelas dependientes del Consejo Nacional de Educación (252-D.-75). (Pág. 500.)
- 26.—Del señor diputado **Comínguez** (reproducido): modificación del artículo 40 de la ley 14.473 —Estatuto del Docente— estableciendo nuevos porcentajes para las bonificaciones por antigüedad (253-D.-75). (Pág. 502.)
- 27.—Del señor diputado **Comínguez** (reproducido): habilitación de jardines maternales gratuitos para hijos de docentes en los distritos escolares de la Capital Federal (254-D.-75). (Página 502.)
- 28.—Del señor diputado **Comínguez** (reproducido): derogación del decreto ley 18.613/70, modificatorio de la ley 14.473, Estatuto del Docente (255-D.-75). (Pág. 503.)
- 29.—Del señor diputado **Comínguez** (reproducido): estado de emergencia de la población infantil, y creación de un impuesto a los latifundios y a las empresas con más de cien obreros destinado a ser uno de los recursos para la solución de este problema (256-D.-75). (Pág. 504.)
- 30.—Del señor diputado **Comínguez** (reproducido): instalación con carácter obligatorio de jardines maternales para niños de hasta tres años (257-D.-75). (Pág. 506.)
- 31.—Del señor diputado **Comínguez** (reproducido): restablecimiento de la vigencia del artículo 52 de la ley 14.473, Estatuto del Docente (258-D.-75). (Página 508.)
- 32.—Del señor diputado **Comínguez** (reproducido): fomento de la creación de centros de estudiantes en los establecimientos de enseñanza media (259-D.-75). (Pág. 511.)
- 33.—Del señor diputado **Comínguez** (reproducido): suspensión de las cláusulas de reajuste de las deudas y cuotas de amortización en los préstamos otorgados para la adquisición de viviendas por entes oficiales o privados a través de operaciones concertadas con el Banco Interamericano de Desarrollo (260-D.-75). (Pág. 512.)
- 34.—Del señor diputado **Maldonado**: creación de la Junta Nacional del Tabaco (263-D.-75). (Pág. 512.)
- 35.—De la señora diputada **Servini García**: creación de la Academia Nacional de Odontología, dependiente del Ministerio de Cultura y Educación de la Nación (264-D.-75). (Pág. 517.)

- 36.—Del señor diputado **Tula Durán**: utilización de los fondos que se recaudan en el juego denominado quiniela para la erradicación de las escuelas ranchos (265-D.-75). (Pág. 517.)
- 37.—Del señor diputado **Fernández Gill**: subsidio a la Asociación Cooperadora de la Escuela Sargento Cabral, de la localidad de Acassuso, provincia de Buenos Aires (268-D.-75). (Pág. 518.)
- 38.—Del señor diputado **Tróccoli**: estado de emergencia social de las zonas conurbanas a las ciudades de Buenos Aires, Rosario y Córdoba, y distintas medidas para mejorar las condiciones de vida de las denominadas villas de emergencia (272-D.-75). (Pág. 518.)
- 39.—Del señor diputado **Musacchio**: pensión a don Cástulo Hortal (274-D.-75). (Pág. 519.)
- 40.—Del señor diputado **Amaolo**: exención del pago del impuesto a los réditos y del impuesto a las ganancias a los contribuyentes de la ciudad de San Justo, provincia de Santa Fe, afectados por el tornado del 10 de enero de 1975 (275-D.-75). (Pág. 519.)
- 41.—Del señor diputado **Amaolo**: modificación del artículo 27 bis del decreto ley 18.037, disponiendo que los trabajadores forestales tendrán derecho a la jubilación ordinaria con 55 años de edad y 30 de servicio (276-D.-75). (Página 520.)
- 42.—Del señor diputado **Cateula**: subsidios a las ligas de fútbol de Mercedes, del Valle de Conlara y Daractense, de la provincia de San Luis (282-D.-75). (Pág. 521.)
- 43.—Del señor diputado **Estigarria**: modificación de varios artículos de la ley 13.893 (reglamentación general de tránsito) en cuanto a las condiciones exigidas para otorgar la licencia de conductor (285-D.-75). (Pág. 521.)
- 44.—Del señor diputado **Busacca**: prórroga por el término de diez años, a partir del 25 de abril de 1978, de la vigencia de la ley 16.872, la cual concede un inmueble en comodato a la Obra de Protección a la Joven (286-D.-75). (Página 522.)
- 45.—Del señor diputado **Molina (G. H.)**: creación de los consorcios agrarios (287-D.-75). (Pág. 522.)
- 46.—Del señor diputado **Rafael y otros**: autorización para substituir a las beneficiarias que figuran en la planilla anexa de la ley 20.890 y que hubieren fallecido o fallecieron con posterioridad a la sanción del presente (288-D.-75). (Pág. 525.)
- 47.—Del señor diputado **Rafael**: subsidio a la Asociación Cooperadora de la Escuela de Educación Técnica Nº 1 Ingeniero Santiago Barabino, de la ciudad de La Banda, provincia de Santiago del Estero (291-D.-75). (Página 525.)
- 48.—Del señor diputado **Cárdenas**: obras de reencauzamiento y defensa del río Balderrama y del arroyo Los Indios, en el segundo distrito de Monteros, provincia de Tucumán (292-D.-75) (Pág. 526.)
- 49.—Del señor diputado **Salim**: construcción del edificio destinado a la Escuela Nacional Nº 277, de Banegas, provincia de Santiago del Estero (294-D.-75). (Pág. 526.)
- 50.—Del señor diputado **Salim**: cesión a la comuna de Villa Cañas, provincia de Santa Fe, de un predio propiedad de la empresa Ferrocarriles Argentinos ubicado en dicha localidad (295-D.-75). (Pág. 527.)
- 51.—Del señor diputado **Macris** (reproducido): derogación de la llamada ley 20.497, de reforma al Código Procesal Civil y Comercial de la Nación, que fue dejada sin efecto por el decreto 443/73 (298-D.-75). (Pág. 527.)
- 52.—Del señor diputado **Salvador** (reproducido): condonación de multas, recargos e intereses por infracciones o falta de pago del servicio de Obras Sanitarias (306-D.-75). (Pág. 527.)
- 53.—Del señor diputado **Salvador** (reproducido): prohibición de la remisión a los países beligerantes del Medio Oriente de cualquier objeto susceptible de valor económico, incluso todo tipo de pertrecho bélico (307-D.-75). (Pág. 528.)
- 54.—Del señor diputado **Salvador** (reproducido): designación del 5 de marzo como Día de la Decisión Nacional, en homenaje a la fecha de nacionalización de los servicios públicos de gas (308-D.-75). (Pág. 529.)
- 55.—Del señor diputado **Auyero**: subsidio al Centro de Medicina Física y Rehabilitación (310-D.-75). (Pág. 529.)
- 56.—Del señor diputado **Massolo**: modificación del artículo 3º del decreto ley 19.279, sobre régimen para la adquisición de automotores por parte de los discapacitados (314-D.-75). (Pág. 530.)

- 57.—De la señora diputada **Merciadri de Morini y otros**: convocatoria a elecciones en la provincia de Córdoba para elegir gobernador y vicegobernador (317-D.-75). (Pág. 530.)
- 58.—De la señora diputada **Guzmán**: aumento de la pensión otorgada por ley 13.351 a don Wenceslao Gallardo (321-D.-75). (Pág. 531.)
- 59.—De la señora diputada **Guzmán**: pensión a doña Claudia Ocampo Cazón (322-D.-75). (Pág. 531.)
- 60.—Del señor diputado **Slamovits**: subsidio al Club Atlético Hércules de la localidad de San Javier, provincia de Misiones (326-D.-75). (Pág. 532.)
- 61.—Del señor diputado **Pereira**: subsidio al Centro Tradicionalista y Cultural Fortín Dolores, de la ciudad de Dolores, provincia de Buenos Aires (327-D.-75). (Pág. 532.)
- 62.—Del señor diputado **Moral**: subsidio al Club Atlético Talleres, de la localidad de Arroyo Seco, provincia de Santa Fe (332-D.-75). (Pág. 532.)

VIII.—Proyectos de resolución:

- 1.—Del señor diputado **Ruiz Villanueva y otros**: pedido de informes sobre las causas que originaron una explosión en una estación de servicio y estacionamiento de vehículos (191-D.-75). (Pág. 533.)
- 2.—Del señor diputado **Auyero**: pedido de informes a fin de que indique si considera suficientes las razones aducidas para intervenir el Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (192-D.-75). (Pág. 533.)
- 3.—Del señor diputado **Busacca**: institución del premio Cámara de Diputados de la Nación, correspondiente a los rubros pintura, escultura y grabado del Salón Nacional de Artes Plásticas (193-D.-75). (Pág. 534.)
- 4.—De los señores diputados **Fonte y Hueyo**: interpelación a los señores ministros de Defensa Nacional y de Economía con respecto a distintos puntos relacionados con la política nacional en materia de energía nuclear (218-D.-75). (Pág. 534.)
- 5.—De los señores diputados **Rabanal y Fonte**: pedido de informes sobre diversos puntos relacionados con el siniestro ocurrido en una estación de servicio (219-D.-75). (Pág. 535.)
- 6.—De los señores diputados **Sileoni y Moyano**: pedido de informes respecto al

reclamo de reajuste del precio del vino común de mesa (226-D.-75). (Pág. 536.)

- 7.—Del señor diputado **Tróccoli** (reproducido): recomendación al Poder Ejecutivo para que inicie los contactos necesarios ante las cancillerías de todos los países de Latinoamérica para constituir la Federación de Repúblicas Latinoamericanas (234-D.-75). (Pág. 539.)
- 8.—Del señor diputado **Tróccoli** (reproducido): recomendación al Poder Ejecutivo para que envíe al Congreso Nacional todos los tratados y convenios internacionales no ratificados (235-D.-75). (Pág. 540.)
- 9.—Del señor diputado **Slamovits**: pedido de informes sobre las causas que motivaron un accidente ocurrido en el Aeroparque de la Ciudad de Buenos Aires (240-D.-75). (Pág. 540.)
- 10.—Del señor diputado **Comínguez** (reproducido): habilitación de salas de peticiones colectivas en el edificio de la Cámara de Diputados de la Nación (261-D.-75). (Pág. 540.)
- 11.—Del señor diputado **Moral**: pedido de informes sobre las declaraciones del señor administrador de Y.P.F. relativas a las causas que originaron una explosión en una estación de servicio ubicada en la Capital Federal (269-D.-75). (Pág. 541.)
- 12.—Del señor diputado **Tróccoli** (reproducido): solicitud al Poder Ejecutivo para que adopte diversas medidas relacionadas con el control del comercio exterior y encargo a las comisiones de Presupuesto y Hacienda, de Finanzas, y de Comercio que constituyan un grupo de trabajo que proponga la legislación requerida para instrumentar la política del sector externo (273-D.-75). (Pág. 542.)
- 13.—Del señor diputado **Busacca** (reproducido): reglamento de la Honorable Cámara de Diputados de la Nación (280-D.-75). (Pág. 542.)
- 14.—Del señor diputado **Portero y otros**: pedido de informes al Poder Ejecutivo sobre el accidente sufrido por una aeronave de la empresa uruguaya Pluma en el Aeroparque de la Ciudad de Buenos Aires (281-D.-75). (Pág. 556.)
- 15.—Del señor diputado **Salim**: conectar con el teledisco a la ciudad de Frías, provincia de Santiago del Estero (289-D.-75). (Pág. 556.)

- 16.—Del señor diputado **Salim**: creación de la Facultad de Ciencias Agrarias, dependiente de la Universidad Nacional de Santiago del Estero, que tendrá su sede en la ciudad de Frias, en dicha provincia (290-D.-75). (Pág. 556.)
 - 17.—Del señor diputado **Nicoliche**: prohibición de la propalación de emisiones radiales y/o televisivas en las que tome parte el actual campeón mundial de los pesos pesados Cassius Clay (296-D.-75). (Pág. 557.)
 - 18.—Del señor diputado **Sandler**: pedido de informes a fin de que se indique si existe una resolución según la cual no deben aparecer en las imágenes de televisión nombres de artículos que se vendan en plaza, salvo que sean expresamente avisos publicitarios (297-D.-75). (Pág. 557.)
 - 19.—Del señor diputado **Salvador** (reproducido): pedido de informes sobre la participación del señor Alejandro Orfila en la contratación del proyecto Yacyretá-Apipé (305-D.-75). (Página 558.)
 - 20.—Del señor diputado **Salvador** (reproducido): pedido de informes sobre la nómina de los contratos realizados en los últimos siete años con empresas consultoras (309-D.-75). (Pág. 559.)
 - 21.—Del señor diputado **Mauhum**: pedido de informes a fin de que se indique si se ha resuelto reeditar el llamado proyecto Balcarce, de desarrollo ganadero, y si se está gestionando a tal fin un crédito en el Banco Mundial (312-D.-75). (Pág. 559.)
 - 22.—Del señor diputado **Massolo**: expresión de alarma ante las manifestaciones que habría formulado el señor interventor federal en la provincia de Córdoba, en las que anuncia el propósito de desarrollar las relaciones entre dicha provincia y los países del mundo árabe (313-D.-75). (Pág. 560.)
 - 23.—Del señor diputado **Espondaburu** y **otros**: pedido de informes a fin de que se indique si la autoridad del Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria recibió instrucciones de acordar fondos para la contratación del personal destinado a custodia y seguridad (315-D.-75). (Pág. 560.)
 - 24.—De los señores diputados **Zamanillo** y **Massolo**: interpelación al señor ministro de Relaciones Exteriores y Culto respecto de distintos asuntos relacionados con el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca suscrito en Río de Janeiro en septiembre de 1947 (316-D.-75). (Pág. 561.)
 - 25.—Del señor diputado **Natale**: pedido de informes sobre la compra, por parte de Aerolíneas Argentinas, de un avión Boeing 707, el que sería destinado a la Presidencia de la Nación (318-D.-75). (Pág. 561.)
 - 26.—De los señores diputados **Auyero** y **Gualco**: pedido de informes a fin de que se indique el organismo que ha ordenado la confección y emisión de un film publicitario que alude a los medios periodísticos y la prédica de la subversión (320-D.-75). (Pág. 562.)
 - 27.—Del señor diputado **Arigós**: pedido de informes sobre la construcción del camino de acceso a la ciudad de Gualeguaychú, provincia de Entre Ríos (323-D.-75). (Pág. 563.)
 - 28.—De los señores diputados **Moyano** y **Sileoni**: pedido de informes a fin de que se indique las razones que ha tenido en cuenta para crear un Registro de Agencias Noticiosas y Corresponsales Extranjeros (328-D.-75). (Pág. 563.)
 - 29.—Del señor diputado **Sandler**: pedido de informes con relación a la composición del capital de las empresas extranjeras que operan en el país (330-D.-75). (Pág. 564.)
- IX.—Proyectos de declaración:**
- 1.—Del señor diputado **Fernández (D. D.)**: terminación de las obras de construcción del aeropuerto Cevil Pozo, de San Miguel de Tucumán (204-D.-75). (Pág. 566.)
 - 2.—Del señor diputado **Bravo (F. S.)** y **otros**: mejoramiento del tipo de cambio acordado para la exportación de aceite de oliva y aceitunas en conserva (217-D.-75). (Pág. 566.)
 - 3.—Del señor diputado **Gallo**: construcción de un puente en la calle Juan B. Ambrosetti y las vías del Ferrocarril Sarmiento de la Capital Federal (223-D.-75). (Pág. 568.)
 - 4.—Del señor diputado **Tróccoli** (reproducido): propugnar la integración latinoamericana atendiendo a la racionalización y agilización de los mecanismos de la ALALC o de los referidos al ingreso de nuestro país en el Pacto Andino (236-D.-75). (Pág. 568.)
 - 5.—Del señor diputado **Tróccoli** (reproducido): encauzamiento de la política

exterior argentina con relación al sector argentino dentro del Tratado Antártico (237-D.-75). (Pág. 569.)

6.—Del señor diputado **Tróccoli** (reproducido): revisión del Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (238-D.-75). (Pág. 570.)

7.—Del señor diputado **García**: oficialización del Instituto de Enseñanza Privada Domingo F. Sarmiento, de la ciudad de Capitán Sarmiento, provincia de Buenos Aires (241-D.-75). (Página 570.)

8.—Del señor diputado **López (M. A.)**: instalación de un nuevo computador para 100 aparatos telefónicos en la localidad de Camilo Aldao, provincia de Córdoba (246-D.-75). (Pág. 570.)

9.—Del señor diputado **Ganem**: previsión del espacio necesario para la instalación de un gimnasio en todos los edificios para escuelas que se construyan (247-D.-75). (Pág. 570.)

10.—Del señor diputado **Sánchez Ahumada**: realización de las gestiones pertinentes para que nuestro país sea sede de la olimpiada mundial de ajedrez a realizarse durante el corriente año (262-D.-75). (Pág. 571.)

11.—Del señor diputado **Gaitán**: instalación de una sucursal de la Caja Nacional de Ahorro y Seguro en la ciudad capital de la provincia de Formosa (267-D.-75). (Pág. 571.)

12.—Del señor diputado **Moral**: solicitud al Poder Ejecutivo para que proceda a dar curso favorable al pedido presentado por Tableros Guillermina S. A. a fin de que se le acuerden los beneficios establecidos por la ley 20.560, de promoción industrial (270-D.-75). (Página 571.)

13.—Del señor diputado **Moral**: inclusión en las convenciones colectivas de trabajo para que en las empresas del Estado se acuerde una bonificación relevante a los profesionales graduados en universidades argentinas (271-D.-75). (Pág. 572.)

14.—Del señor diputado **Aragónes**: instalación de una sucursal de la Caja de Ahorro y Seguro en la ciudad de General Pico, provincia de La Pampa (284-D.-75). (Pág. 572.)

15.—Del señor diputado **Portero y otros**: monumento a don Hipólito Yrigoyen en la intersección de las avenidas de Mayo y Nueve de Julio, de la Capital Federal, de acuerdo con lo establecido en la ley 12.839 (319-D.-75). (Pág. 572.)

16.—Del señor diputado **Fernández (D. D.)**: paso a nivel a la altura de la prolongación de la calle Viamonte, de la ciudad de San Miguel de Tucumán (329-D.-75). (Pág. 573.)

17.—Del señor diputado **Pedrini**: coordinación y complementación de los servicios que prestan las empresas Aero Chaco y Aerolíneas Argentinas (331-D.-75). (Pág. 573.)

3.—**Licencias**. (Pág. 574.)

4.—**Homenaje a Raúl Scalabrini Ortiz**. (Pág. 575.)

5.—**Plan de labor** para las reuniones del corriente mes. (Pág. 577.)

6.—**Pedidos de pronto despacho**:

I.—Del señor diputado **Traboulsi** para el proyecto de ley sobre modificación de los artículos 4º y 44 de la ley 20.625, de locaciones urbanas, y para el proyecto de resolución sobre informes relativos a hoteles, hospedajes, pensiones y residencias. (Pág. 577.)

II.—Del señor diputado **Fernández Bedoya** para el proyecto de resolución sobre causas por las que no se ha convocado a elecciones en la provincia de Formosa. (Pág. 578.)

III.—Del señor diputado **Fonte** para el proyecto de ley sobre política nuclear nacional. (Página 580.)

IV.—Del señor diputado **Viale** para el proyecto de ley sobre subsidio de desempleo. (Página 581.)

V.—Del señor diputado **Rafael** para el proyecto de declaración sobre canalización del río Bermejo. (Pág. 581.)

VI.—Del señor diputado **Mauhum** para el proyecto de resolución sobre producción y comercialización de porotos y para el proyecto de declaración sobre precio sostén para la cosecha de mani y exportación de aceite de mani. (Pág. 584.)

VII.—De la señora diputada **Fadul de Sobrino** para el proyecto de declaración sobre la emisión de sellos postales con la efigie de la excelentísima señora presidente de la Nación. (Pág. 584.)

VIII.—Del señor diputado **Estigarria** para el proyecto de declaración sobre zonas afectadas por inundaciones en la provincia de La Pampa. (Pág. 585.)

7.—**Consideración del dictamen** de la Comisión de Defensa Nacional en el proyecto de declaración sobre equivalencia de los haberes del personal militar y de los magistrados judiciales. Se sanciona. (Página 585.)

8.—**Consideración del dictamen** de la Comisión Especial Bicameral para el Estudio del Contrato Celebrado entre el Estado Nacional y la Empresa ALUAR. (Pág. 587.)

9.—**Apéndice:**

I.—**Sanción de la Honorable Cámara.** (Pág. 710.)

II.—**Inserciones.** (Pág. 710.)

—En Buenos Aires, a los veintidós días del mes de mayo de 1975, a la hora 16 y 45:

1

IZAMIENTO DE LA BANDERA NACIONAL

Sr. Presidente (Busacca). — Queda abierta la sesión con la presencia de 125 señores diputados.

Invito al señor diputado por el distrito electoral de la Tierra del Fuego, don Ernesto Manuel Campos, a izar la bandera nacional en el mástil del recinto.

—Puestos de pie los señores diputados y el público asistente a las galerías, el señor diputado Ernesto Manuel Campos procede a izar la bandera nacional en el mástil del recinto. (Aplausos.)

2

ASUNTOS ENTRADOS

Sr. Presidente (Busacca). — Por Secretaría se dará cuenta de los asuntos entrados que figuran en el boletín número 3, que obra en poder de los señores diputados.

I

Mensajes del Poder Ejecutivo

1

Buenos Aires, 12 de mayo de 1975.

Al señor presidente de la Honorable Cámara de Diputados de la Nación, don Raúl Alberto Lastiri.

S/D.

Tengo el agrado de dirigirme a usted con referencia a la declaración de esa Honorable Cámara, del 26 de septiembre de 1974, sobre ampliación del servicio telefónico e instalación de equipos de larga distancia en la ciudad de Sarmiento, provincia de Santa Fe.

Para su conocimiento y el de esa Honorable Cámara, cumplo remitirle copia de la nota enviada por el señor secretario de Estado de Programación y Coordinación Económica, complementando el informe que oportunamente se produjera y cuya copia se adjunta.

Saludo a usted atentamente.

MARÍA ESTELA M. DE PERÓN.

Buenos Aires, 25 de abril de 1975.

Al señor secretario técnico de la Presidencia de la Nación, doctor Julio Carlos González.

S/D.

Tengo el agrado de dirigirme a usted con referencia a la actuación 63.627/74, relacionada con la declaración de la Honorable Cámara de Diputados de la Nación, sobre ampliación del servicio telefónico e instalación de equipos de larga distancia en la ciudad de Sarmiento (provincia de Santa Fe).

Al respecto y continuando el informe remitido por nota SPCE. 3.135 del 9 de diciembre de 1974, cumplo en hacerle saber que la Secretaría de Estado de Comunicaciones ha elevado un nuevo informe, y del que surge que realizada otra inspección a los equipos y planteles instalados en dicha ciudad, se desprende que la misma aún no está en condiciones de ser habilitada, en atención a subsistir las deficiencias observadas en anteriores verificaciones.

En lo que atañe al vínculo de larga distancia, consistente en un radioenlace monocanal con la central de ENTEL Llambi Campbell, de aquel informe surge que aún se mantienen los problemas contractuales ocasionados de la interpretación de la licitación 26 P/69, tal como se manifestaba en la nota 32.349/74, cuya copia se remitiera oportunamente a esa secretaría técnica.

Por último, hágole saber que las actuaciones pertinentes son devueltas a la Secretaría de Estado de Comunicaciones para la prosecución de las gestiones tendientes a satisfacer el requerimiento formulado y que, en ocasión de superarse los problemas mencionados se informará sobre el particular.

Saludo a usted muy atentamente. — *Antonio López*, secretario de Estado de Programación y Coordinación Económica.

Al señor secretario técnico de la Presidencia de la Nación, doctor Julio Carlos González.

S/D.

Tengo el agrado de dirigirme a usted con referencia a la actuación 63.627/74 relacionada con la declaración de la Honorable Cámara de Diputados de la Nación sobre ampliación del servicio telefónico e instalación de equipos de larga distancia en la ciudad de Sarmiento (provincia de Santa Fe).

Al respecto, cumplo en remitirle copia de la información producida sobre el particular por la Empresa Nacional de Telecomunicaciones, que hiciera llegar la Secretaría de Estado de Comunicaciones.

Saludo a usted muy atentamente. — *Antonio López*, secretario de Estado de Programación y Coordinación Económica.

Gerencia General.

Atendiendo a lo requerido, cumplo informar que ENTEL procederá a realizar una segunda inspección a los equipos y planteles correspondientes a los cincuenta abonados instalados en la localidad de Sarmiento, provincia de Santa Fe.

El ente debe cumplimentar la presentación de la documentación referida a la ampliación a cien líneas, sobre la que esta empresa le remitió el anteproyecto de plantel exterior local.

La provisión del vínculo de L.D. por parte de ENTEL, consistente en un radioenlace monocanal con nuestra central Llambi Campbell, está supeditada a la solución integral de la situación creada con motivo

El acto licitatorio y las tramitaciones posteriores de aval fueron respaldados en principio por las autoridades gubernamentales, pero dichas gestiones no fueron concretadas favorablemente.

Es de destacar que la deuda contraída en su totalidad, lo ha sido ante firmas nacionales con las cuales se han documentado compromisos de pago a largos plazos, con recargo de intereses que resultan gravosos.

Así las cosas, decidieron llevar a cabo la habilitación del servicio hospitalario, basados en sus propios medios y recursos. Este propósito se efectivizó el día 16 de septiembre del año próximo pasado con la habilitación del Policlínico del Turf.

El espíritu que los anima, el fin de la obra médico-social que realizan y la fuente de trabajo que brindan a casi cuatrocientas personas me obligan a recabar de mis pares la aprobación del presente proyecto de ley que someto a consideración de esta Honorable Cámara.

Antonio A. Tróccoli. — Vicente Mastrolorenzo.

—A las comisiones de Asistencia Social y Salud Pública —especializada— y de Presupuesto y Hacienda.

16

El Senado y Cámara de Diputados, etc.

Artículo 1º — Sanciónase como artículo 1.090 bis del Código Civil, el siguiente:

El que arbitrariamente, aun sin dolo ni culpa, y por cualquier medio, se entrometiera en la vida ajena, publicando retratos, difundiendo correspondencia, mortificando a otro en sus costumbres o sentimientos, o perturbando de cualquier modo su intimidad y el hecho no fuere un delito penal, será obligado a cesar en tales actividades, si antes no hubiesen cesado, y a pagar una indemnización que fijará equitativamente el juez, de acuerdo con las circunstancias; además, podrá éste, a pedido del agraviado, ordenar la publicación de la sentencia en un diario o periódico del lugar, si esta medida fuese procedente para una adecuada reparación.

Art. 2º — Derógase la ley 20.889.

Art. 3º — Comuníquese al Poder Ejecutivo.

Antonio A. Tróccoli. — José Miguel Zamallo. — Leopoldo M. Suárez. — Rubén Francisco Rabanal. — Osvaldo Alvarez Guerrero. — Carlos Alberto Bravo. — Fernando Hugo Mauhum. — Antonio J. Macris. — Mario Agustín Grau. — María Teresa Merciadri de Morini.

Señor presidente:

La ley 20.889, que fuera promulgada por decreto 1.180-74 del Poder Ejecutivo, incorpora a nuestra legislación de fondo el llamado «derecho a la intimidad». Tuvo evidentes defectos en cuanto a su tramitación parlamentaria, creando, subsecuentemente, inseguridad jurídica respecto a su vigencia, despojándola de la certeza que toda ley debe tener.

El eventual conflicto frente a una norma susceptible de ser impugnada *ab initio* obliga al saneamiento de los vicios incurridos en su formulación, no siendo idónea para tal fin sino la reiteración de la iniciativa para cumplir cabalmente con las prescripciones constitucionales que enmarcan la formación de las leyes.

Al contenido de la propuesta original se le introducen algunos agregados y correcciones que no desnaturalizan la esencia del mismo.

Por responder a una más adecuada sistematización, proponemos la incorporación del precepto en el libro II, sección II, título VIII del Código Civil: que trata de los actos ilícitos; precisando más, dentro del capítulo II de dicho título «de los delitos contra las personas», como artículo 1.090 bis en lugar del 32 bis de la propuesta original.

Nos permitimos transcribir fielmente los fundamentos expresados en la anterior iniciativa, que no han perdido validez, por cuanto la parte dispositiva no ha sido alterada en su concepción pristina:

Como ya lo anticipara en 1943 aquel ilustre jurista que fue don Angel Ossorio y Gallardo, mediante esta iniciativa se propende a la «regulación del derecho llamado de intimidad», que tan urgido de tutela aparece en la difícil y compleja sociedad de nuestros días. En apoyo de esta sanción —fuertemente sentida por la sociedad argentina y abonada por las ideas y experiencias de un similar fondo común legislativo— importa decir que la persona tiene un derecho privativo a su nombre, a su fisonomía, a su correspondencia, a su imagen, a su vida particular, a su tranquilidad, y nadie puede aprovecharse de ese patrimonio privado sin incurrir en sanción jurídica. El destacado hombre público español en orden a estas consideraciones puntualizaba «que el peligro de ese derecho ha alcanzado proporciones gigantescas que amenazan constantemente la libertad y la paz del individuo. La fiebre de sensacionalismo y exhibicionismo, las desaforadas, codiciosas e irreflexivas informaciones periodísticas, el frenesí del anuncio, los fotógrafos callejeros, los impresionistas de películas, una cantidad en fin de intereses, de imprudencias, de extralimitaciones, han desconocido en absoluto el derecho a nuestra vida íntima, a nuestra paz privada. Es forzoso atajar el mal...». Pensó que todo el mundo estará conforme en que actos como los indicados son absolutamente intolerables y reconocerá igualmente que hoy no tienen remedio en las leyes. El derecho a la intimidad es una cosa real y viva. No puede el derecho moderno dejarlo desamparado. («Anteproyecto del Código Civil Boliviano», Buenos Aires, 1943, páginas 27 y 28.)

La penetración de los medios sociales de comunicación es realmente intensísima y distorsionante. La sociedad de consumo, dominada por la técnica y la velocidad, no da sosiego al hombre, que está en camino de perder, por alienación, su mundo privado, es decir su personalidad y tranquilidad, que son, en definitiva, manifestaciones excelsas de su derecho a la libertad y dignidad. Se impone defender, pues, la vida íntima y familiar ante la invasión avasalladora y destructiva de un contorno acosante.

El texto legal es suficientemente comprensivo y flexible en miras a abarcar los diversos supuestos de la realidad y acuerda a los jueces un instrumento idóneo que, manejado con prudencia, permitirá componer soluciones equilibradas y razonables.

«El muy discutido derecho de intimidad —dice Basil W. Kacedan— está incluido en los derechos que tiene el individuo a la vida, a la libertad, y a la prosecución de la felicidad. Puede ser definido como el derecho absoluto de cada persona a que los otros no intervengan en su vida, dañándolo, incomodándolo o afligiéndolo. Toda persona tiene el derecho a exigir

que sus asuntos particulares no sean comentados o escudriñados en público sin su consentimiento.

Cabe señalar, finalmente, que las pautas de la norma propuesta no entran en colisión con el derecho a la información y la libertad de expresión y que los jueces estarán en condiciones de establecer diferencias que resulten de las personas y de las cuestiones de interés público, aspectos que, dentro de esferas recíprocamente enlazadas, deben ser igualmente preservadas conjugándose armoniosamente.

Consideramos, señor presidente, que con lo manifestado quedan expuestas las razones suficientes para que la Honorable Cámara se aboque con la urgencia que el caso requiere al tratamiento de este proyecto.

Antonio A. Tróccoli. — Antonio J. Macris.
— José Miguel Zamanillo — Leopoldo M. Suárez. — Rubén Francisco Rabanal.
— Carlos Alberto Bravo.

—A la Comisión de Legislación General.

17

El Senado y Cámara de Diputados, etc.

Artículo 1º — Acuérdate un subsidio de doscientos mil pesos (\$ 200.000) al hospital Pedro Fiorito, de la localidad de Avellaneda, provincia de Buenos Aires, con destino a la compra de un fibrocoloscopia o colonofibroscopia, instrumento médico moderno caracterizado por el uso de fibra óptica para la endoscopia.

Art. 2º — El gasto que demande el cumplimiento de la presente ley se tomará de «Rentas generales».

Art. 3º — Comuníquese al Poder Ejecutivo.

Lorenzo Francisco D'Angelo. — Irene Gra-
ciela Román.

Señor presidente:

Este instrumento médico moderno, caracterizado por el uso de fibra óptica para la endoscopia, es de imprescindible necesidad en las tareas que realiza el hospital Pedro Fiorito, y que de cuya magnitud alcanzaría a lograr el beneficio ideal a su vasta población de Avellaneda, así como también a las localidades vecinas a ella, ya que en este caso está destinado a la observación del recto, sigma y colon, pudiendo llegarse con su modelo más largo a la válvula ileocecal. Sirve para observar el intestino grueso y sus anormalidades: úlceras, pólipos y tumores. De éstos se pueden tomar trozos para su estudio anatomopatológico, electrofulgurar y fotografiar todo esto a cualquier altura del colon en que se encuentre. Al mismo tiempo, resulta el menos molesto para el paciente, a quien, con este examen, se le puede, en oportunidades, evitar una intervención quirúrgica.

Como verá, señor presidente, este instrumento pasaría a ser una solución para la comunidad y de suma utilidad en los pacientes, que son innumerables los afectados de dolencias de este tipo y que nuestros profesionales deben defenderse actualmente con aparatos antiguos, dificultándose, a veces, el tratamiento por la falta de elementos de eficacia, como en este caso.

Por los motivos expuestos muy sucintamente, me ha llevado a solicitar de mis pares la aprobación de este proyecto de ley en la seguridad de que se solidarizarán con mi pedido.

Lorenzo Francisco D'Angelo.

—A las comisiones de Asistencia Social y Salud Pública —especializada— y de Presupuesto y Hacienda.

18

El Senado y Cámara de Diputados, etc.

Artículo 1º — Acuérdate a la Biblioteca Pública Sarmiento, con domicilio en avenida Moreno 334, de la ciudad de Tres Arroyos, provincia de Buenos Aires, la suma de cien mil pesos (\$ 100.000) para ser destinados a reparar el edificio en que funciona.

Art. 2º — El gasto que demande el cumplimiento de la presente ley se tomará de «Rentas generales», con imputación a la misma.

Art. 3º — Comuníquese al Poder Ejecutivo.

Antonio A. Tróccoli. — Mario Lavallo. —
Francisco Alberto Latrubesse. — José
Haiek. — Raúl Horacio Espondaburu.

Señor presidente:

La Biblioteca Pública Sarmiento, fundada en la localidad de Tres Arroyos en 1899, constituye un patrimonio cultural no sólo para los pobladores de la zona sino también para la provincia de Buenos Aires; brinda sus servicios a todos los sectores sociales sin hacer discriminaciones de tipo político, religioso o cultural.

Los insuficientes ingresos con que cuenta han imposibilitado la refección del edificio donde funciona, siendo imprescindible para el logro de su fin contar con el ámbito físico adecuado para desarrollar su labor.

La obra cultural y social realizada por la institución es múltiple, su proyección futura pero trascendente para la cultura provincial, para los pobladores del partido de Tres Arroyos y partidos aledaños, es un anhelo común que la Biblioteca Pública Sarmiento cumpla su finalidad.

Considero, señor presidente, que el Parlamento nacional debe apuntalar toda obra que intensifique la cultura popular. Con este sentido someto a vuestra honorabilidad el presente proyecto.

Antonio A. Tróccoli.

—A las comisiones de Obras Públicas —especializada— y de Presupuesto y Hacienda.

19

El Senado y Cámara de Diputados, etc.

Artículo 1º — La acción de amparo procederá contra todo acto u omisión de particulares o de autoridad pública, con fundamento legal o sin él, que en forma actual o inminente lesione, restrinja, altere o amenace con ilegalidad o arbitrariedad manifiesta los derechos o garantías implícita o explícitamente reconocidos por la Constitución Nacional, siempre que sea urgente la reparación del perjuicio o la cesación inmediata de los efectos del acto, y el objeto de amparo no sea la libertad personal tutelada por el hábeas corpus.

Art. 2º — Si el acto o la omisión impugnados tuvieren su fundamento en leyes, decretos u ordenanzas manifiestamente inconstitucionales, y en el caso fuera indispensable invalidarlos para proteger el derecho lesionado con la urgencia propia del amparo, el juez declarará la inconstitucionalidad de oficio o a petición de parte.

Art. 3º — La acción de amparo no será admisible:

a) Cuando existan otros procedimientos judiciales o administrativos que permitan obtener el mis-